



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

---

Kraków, dnia 16 lipca 2012 r.

Poz. 3413

### UCHWAŁA NR XXI/110/2012 RADY GMINY PORONIN

z dnia 27 czerwca 2012 r.

#### w sprawie zmian w budżecie Gminy Poronin na rok 2012

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U z 2001 roku Nr 142, poz. 1591 ze zm.), art. 211 i art. 212 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2009 roku Nr 157, poz. 1240 ze zm.) Rada Gminy Poronin uchwala, co następuje:

#### § 1.

1. Zwiększa się dochody budżetu Gminy Poronin na rok 2012 o kwotę 458.112,00 zł zgodnie załącznikiem Nr 1 do niniejszej Uchwały.
2. Zwiększa się wydatki budżetu Gminy Poronin na rok 2012 o kwotę 458.112,00 zł zgodnie załącznikiem Nr 2 do niniejszej Uchwały.
3. Dokonuje się zmian w budżecie Gminy Poronin na rok 2012 w zakresie wydatków majątkowych zgodnie z załącznikiem Nr 2.1 do niniejszej Uchwały.
4. Dokonuje się zmian w budżecie Gminy Poronin na rok 2012 w zakresie dochodów i wydatków budżetu związanych z realizacją zadań zleconych z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych ustawami, zgodnie z załącznikiem Nr 3 do niniejszej Uchwały.
5. Ustala się Plan dochodów i wydatków na zadania realizowane przez Gminę Poronin na podstawie porozumień lub umów z innymi jednostkami samorządu terytorialnego na rok 2012 zgodnie z załącznikiem Nr 4 do niniejszej Uchwały.

#### § 2.

1. Zmienia się treść załącznika Nr 8 do Uchwały Budżetowej Gminy Poronin na rok 2012 Nr XVI/85/2012 z dnia 19 stycznia 2012 roku dotyczącego zestawienia planowanych kwot dotacji z budżetu Gminy Poronin w roku 2012, w związku z udzieleniem dotacji celowej w kwocie 70.000,00 zł dla OSP Bustryk na budowę remizy w ramach programu „Małopolskie Remizy 2012” oraz zwiększeniem o 34.000,00 zł dotacji na modernizację remizy OSP w Suchem.
2. Nowa treść załącznika Nr 8 do Uchwały Budżetowej otrzymuje brzmienie zgodne z załącznikiem Nr 5 do niniejszej Uchwały.

§ 3. W wyniku powyższych zmian budżet Gminy Poronin na rok 2012 przedstawia się następująco:

1. Dochody budżetowe	30.984.909,34 zł
2. Wydatki budżetowe	29.521.787,86 zł
3. Nadwyżka budżetu	1.463.121,48 zł
4. Przychody budżetu	341.518,52 zł

**5. Rozchody budżetu 1.804.640,00 zł**

**§ 4.** Wykonanie uchwały zleca się Wójtowi Gminy Poronin.

**§ 5.** Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Przewodniczący Rady

**Maria Dawidek**

**Załącznik Nr 1**  
do Uchwały Nr XXI/110/2012  
Rady Gminy Poronin  
z dnia 27 czerwca 2012 r.

**Zmiany w budżecie Gminy Poronin na rok 2012 w zakresie dochodów**

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Zmiana	
			Zwiększenie	Zmniejszenie
<b>Dochody ogółem</b>			<b>586 800,00</b>	<b>128 688,00</b>
<b>010</b>		<b>Rolnictwo i leśnictwo</b>	<b>25 000,00</b>	<b>128 400,00</b>
	<u>01010</u>	<u>Infrastruktura wodociągowa i sanitacyjna wsi</u> w tym: <u>dochody majątkowe</u> dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich (§ 6207) - refundacja wydatków na zadanie "Poprawa infrastruktury technicznej związanej z zaopatrzeniem w wodę w Gminie Poronin poprzez wykonanie odwiertów w miejscowości Poronin i Nowe Bystre" PROW na lata 2007-2013		<u>128 400,00</u>
	<u>01095</u>	<u>Pozostała działalność</u> w tym: <u>dochody majątkowe</u> dotacje celowe otrzymane z samorządu województwa na inwestycje i zakupy inwest. realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego (§ 6630)	<u>25 000,00</u>	
			<u>25 000,00</u>	
			25 000,00	
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>	<b>500 000,00</b>	
	<u>60078</u>	<u>Usuwanie skutków klęsk żywiołowych</u> w tym: <u>dochody majątkowe</u> dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację inwestycji i zakupów inwestycyjnych własnych gmin (związków gmin) (§ 6330)	<u>500 000,00</u>	
			<u>500 000,00</u>	
			500 000,00	
<b>754</b>		<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>	<b>52 500,00</b>	
	<u>75412</u>	<u>Ochotnicze straże pożarne</u> w tym: <u>dochody bieżące</u> otrzymane spadki, zapisy i darowizny w postaci pieniężnej (§ 0960) <u>dochody majątkowe</u>	<u>52 500,00</u>	
			<u>17 500,00</u>	
			17 500,00	
			<u>35 000,00</u>	

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Zmiana	
			Zwiększenie	Zmniejszenie
		dotacja celowa otrzymana z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych (§ 6300)	35 000,00	
756		<b>Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem</b>		<b>288,00</b>
	75615	<u>Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od czynności cywilnoprawnych, podatków i opłat lokalnych od osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych</u>		<u>288,00</u>
		w tym: <u>dochody bieżące</u>		<u>288,00</u>
		rekompensaty utraconych dochodów w pod. i opłat. lokaln. (§ 2680)		288,00
852		<b>Pomoc społeczna</b>	<b>9 300,00</b>	
	85295	<u>Pozostała działalność</u>	<u>9 300,00</u>	
		w tym: <u>dochody bieżące</u>	<u>9 300,00</u>	
		dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami (§ 2010)	9 300,00	

Przewodniczący Rady

**Maria Dawidek**

**Załącznik Nr 2**  
do Uchwały Nr XXI/110/2012  
Rady Gminy Poronin  
z dnia 27 czerwca 2012 r.

**Zmiany w budżecie Gminy Poronin na rok 2012 w zakresie wydatków**

Dział	Rozdział	Nazwa - treść	Zmiana	
			Zwiększenie	Zmniejszenie
<b>Wydatki ogółem</b>			<b>892 688,00</b>	<b>434 576,00</b>
<b>010</b>		<b>Rolnictwo i leśnictwo</b>	<b>52 000,00</b>	<b>210 576,00</b>
	<u>01010</u>	<u>Infrastruktura wodociągowa i sanitacyjna wsi</u>		<u>210 576,00</u>
		w tym:		
		wydatki majątkowe		210 576,00
		w tym:		
		(1) wydatki inwestycyjne i zakupy inwestycyjne		210 576,00
		w tym:		
		wydatki inwestycyjne na programy finans. z pomocy zagr.		210 576,00
		w tym:		
		a) ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej		210 576,00
	<u>01095</u>	<u>Pozostała działalność</u>	<u>52 000,00</u>	
		w tym:		
		wydatki majątkowe	52 000,00	
		w tym:		
		(1) wydatki inwestycyjne i zakupy inwestycyjne	52 000,00	
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>	<b>640 000,00</b>	<b>120 000,00</b>
	<u>60016</u>	<u>Drogi publiczne gminne</u>		<u>120 000,00</u>
		w tym:		
		wydatki bieżące		120 000,00
		w tym:		
		(1) wydatki bieżące jednostek budżetowych		120 000,00
		w tym:		
		(1.2) wydatki związane z realizacją zadań statutowych j.b.		120 000,00
	<u>60078</u>	<u>Usuwanie skutków klęsk żywiołowych</u>	<u>640 000,00</u>	
		w tym:		
		wydatki majątkowe	640 000,00	
		w tym:		
		(1) wydatki inwestycyjne i zakupy inwestycyjne	640 000,00	
<b>754</b>		<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>	<b>156 500,00</b>	<b>104 000,00</b>
	<u>75412</u>	<u>Ochotnicze straże pożarne</u>	<u>156 500,00</u>	<u>104 000,00</u>
		w tym:		
		wydatki bieżące	52 500,00	
		w tym:		
		(1) wydatki bieżące jednostek budżetowych	52 500,00	
		w tym:		
		(1.2) wydatki związane z realizacją zadań statutowych j.b.	52 500,00	
		wydatki majątkowe	104 000,00	104 000,00

Dział	Rozdział	Nazwa - treść	Zmiana	
			Zwiększenie	Zmniejszenie
		w tym: (1) wydatki inwestycje i zakupy inwestycyjne	104 000,00	104 000,00
<b>801</b>	<u>80101</u>	<b>Oświata i wychowanie</b> <u>Szkoły podstawowe</u> w tym: wydatki bieżące w tym: (1) wydatki bieżące jednostek budżetowych w tym: (1.1) wydatki na wynagrodz. i składki od nich naliczane	<b>34 888,00</b> <u>34 888,00</u>  34 888,00  34 888,00  34 888,00	
<b>852</b>	<u>85295</u>	<b>Pomoc społeczna</b> <u>Pozostała działalność</u> w tym: wydatki bieżące w tym: (3) wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych	<b>9 300,00</b> <u>9 300,00</u>  9 300,00  9 300,00	

Przewodniczący Rady

**Maria Dawidek**

**Załącznik Nr 2.1**  
do Uchwały Nr XXI/110/2012  
Rady Gminy Poronin  
z dnia 27 czerwca 2012 r.

**Zmiany w budżecie Gminy Poronin na rok 2012 w zakresie wydatków majątkowych**

Dział	Rozdział	Nazwa - Treść	Plan bazowy	Zmiana		Plan po zmianach
				Zwiększenia	Zmniejszenia	
		<b>OGÓLEM</b>		<b>796 000,00</b>	<b>314 576,00</b>	
<b>010</b>		<b>Rolnictwo i łowiectwo</b>		<b>52 000,00</b>	<b>210 576,00</b>	
	<u>01010</u>	<u>Infrastruktura wodociągowa i sanitarna wsi</u> "Poprawa infrastruktury technicznej związanej z zaopatrzeniem w wodę w Gminie Poronin poprzez wykonanie odwiertów w miejscowości Poronin i Nowe Bystre"	210 576,00		<u>210 576,00</u> 210 576,00	0,00
	<u>01095</u>	<u>Pozostała działalność</u> Modernizacja drogi gminnej nr ewid. 5527 w Poroninie	0,00	<u>52 000,00</u> 52 000,00		52 000,00
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>		<b>640 000,00</b>		
	<u>60078</u>	<u>Usuwanie skutków klęsk żywiołowych</u> Odbudowa infrastruktury drogowo-mostowej po powodziach	1 550 000,00	<u>640 000,00</u> 640 000,00		2 190 000,00
<b>754</b>		<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>		<b>104 000,00</b>	<b>104 000,00</b>	
	<u>75412</u>	<u>Ochotnicze straże pożarne</u> Budowa remizy OSP w Bustryku - "Małopolskie Remizy 2012"	104 000,00	<u>104 000,00</u> 104 000,00	<u>104 000,00</u> 104 000,00	0,00
		Dotacja na budowę remizy OSP w Bustryku - "Małopolskie Remizy 2012"	0,00	70 000,00		70 000,00
		Dotacja na modernizację remizy OSP w Suchem	16 667,00	34 000,00		50 667,00

Przewodniczący Rady  
**Maria Dawidek**

**Załącznik Nr 3**  
do Uchwały Nr XXI/110/2012  
Rady Gminy Poronin  
z dnia 27 czerwca 2012 r.

**Zmiany w budżecie Gminy Poronin na rok 2012 w zakresie dochodów i wydatków  
na realizację zadań z zakresu administracji rządowej wykonywanych przez  
Gminę Poronin w roku 2012**

**I DOCHODY**

Dział	Rozdział	Nazwa	Zmiana	
			Zwiększenie	Zmniejszenie
<b>Dochody ogółem</b>			<b>9 300,00</b>	
<b>852</b>		<b>Pomoc społeczna</b>	<b>9 300,00</b>	
	85295	<u>Pozostała działalność</u>	<u>9 300,00</u>	
		w tym:		
		<u>dochody bieżące</u>	<u>9 300,00</u>	
		dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminom (związkom gmin) ustawami (§ 2010)	9 300,00	

**II WYDATKI**

Dział	Rozdział	Nazwa - treść	Zmiana	
			Zwiększenie	Zmniejszenie
<b>Wydatki ogółem</b>			<b>9 300,00</b>	
<b>852</b>		<b>Pomoc społeczna</b>	<b>9 300,00</b>	
	85295	<u>Pozostała działalność</u>	<u>9 300,00</u>	
		w tym:		
		wydatki bieżące	9 300,00	
		w tym:		
		(3) wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych	9 300,00	

Przewodniczący Rady

**Maria Dawidek**



**Załącznik Nr 4**  
do Uchwały Nr XXI/110/2012  
Rady Gminy Poronin  
z dnia 27 czerwca 2012 r.

**Plan dochodów i wydatków na zadania realizowane przez Gminę Poronin  
na podstawie porozumień lub umów z innymi jednostkami samorządu terytorialnego  
na rok 2012**

## I DOCHODY

Dział	Rozdział	Nazwa	Zmiana	
			Zwiększenie	Zmniejszenie
<b>Dochody ogółem</b>			<b>25 000,00</b>	
010	01095	<b>Rolnictwo i łowiectwo</b>	<b>25 000,00</b>	
		<u>Pozostała działalność</u>	<u>25 000,00</u>	
		w tym: <u>dochody majątkowe</u>	<u>25 000,00</u>	
		dotacje celowe otrzymane od samorządu województwa na inwestycje i zakupy inwestycyjne realizowane na podstawie porozumień (umów) między jst (§ 6630)	25 000,00	

## II WYDATKI

Dział	Rozdział	Nazwa	Zmiana	
			Zwiększenie	Zmniejszenie
<b>Wydatki ogółem</b>			<b>25 000,00</b>	
010	01095	<b>Rolnictwo i łowiectwo</b>	<b>25 000,00</b>	
		<u>Pozostała działalność</u>	<u>25 000,00</u>	
		w tym: wydatki majątkowe	25 000,00	
		w tym: (1) wydatki inwestycje i zakupy inwestycyjne	25 000,00	
		w tym: <i>Modernizacja drogi gminnej nr ewid. 5527 w Poroninie</i>	25 000,00	

Przewodniczący Rady  
**Maria Dawidek**

**Załącznik Nr 5**  
do Uchwały Nr XXI/110/2012  
Rady Gminy Poronin  
z dnia 27 czerwca 2012 r.

**Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu Gminy Poronin w roku 2012**

Lp.	Dział	Rozdział	Nazwa	Rodzaj dotacji z budżetu	dla jednostek sektora finansów publicznych	dla jednostek spoza sektora finansów publicznych
I.	400	40002	<b>Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę</b>	Dotacja przedmiotowa z budżetu dla ZGK w Poroninie na dostarczanie wody	<b>74 390</b>	
			<u>Dostarczanie wody</u>		<u>74 390</u>	
1.					74 390	
II.	700	70004	<b>Gospodarka mieszkaniowa</b>	Dotacja przedmiotowa z budżetu dla ZGK w Poroninie na utrzymanie nieruchomości komunalnych	<b>56 115</b>	
			<u>Różne jednostki obsługi gospodarki mieszkaniowej</u>		<u>56 115</u>	
1.					56 115	
III.	754	75412	<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>	Dotacja na modernizację remizy OSP w Stasikówce Dotacja na modernizację remizy OSP w Małym Cichem Dotacja na modernizację remizy OSP w Suchem Dotacja na budowę remizy OSP w Bustryku - "Małopolskie Remizy 2012"	<b>86 000</b>	<b>154 000</b>
			<u>Ochotnicze straże pożarne</u>			<u>154 000</u>
			1.			16 666
			2.			16 667
			3.			50 667
		4.	70 000			
	75416	<u>Straż Miejska</u>		<u>86 000</u>		
1.			Dotacja celowa przekaz. Gminie Kościelisko na zadania bieżące związane z utrzymaniem wspólnej straży gminnej	86 000		

Lp.	Dział	Rozdział	Nazwa	Rodzaj dotacji z budżetu	dla jednostek sektora finansów publicznych	dla jednostek spoza sektora finansów publicznych	
IV.	801	80113	<b>Oświata i wychowanie</b>			<b>30 000</b>	
			<u>Dowożenie uczniów do szkół</u>			<u>30 000</u>	
1.				Dotacja celowa na dowożenie uczniów niepełnosprawnych do ośrodka umożliwiającego realizację obowiązku szkolnego		30 000	
V.	851	85154	<b>Ochrona zdrowia</b>			<b>30 000</b>	
			<u>Przeciwdziałanie alkoholizmowi</u>			<u>30 000</u>	
1.				Dotacja celowa na prowadzenie zajęć edukacyjnych i sportowych w ramach realizacji gminnego programu profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych		30 000	
VI.	921	92109	<b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>		<b>465 000</b>		
			<u>Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby</u>		<u>265 000</u>		
					Dotacja podmiotowa dla Gminnego Ośrodka Kultury w Poroninie	265 000	
			1.				
		92116	<u>Biblioteki</u>		<u>200 000</u>		
1.				Dotacja podmiotowa dla Gminnej Biblioteki Publicznej w Poroninie	200 000		
VII.	926	92605	<b>Kultura fizyczna i sport</b>			<b>40 000</b>	
			<u>Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu</u>			<u>40 000</u>	
1.				Dotacja celowa na zadania w zakresie upowszechniania kultury fizycznej i sportu- propagowanie sportu wśród młodzieży szkolnej		40 000	
<b>OGÓLEM DOTACJE</b>					<b>681 505</b>	<b>254 000</b>	

Przewodniczący Rady  
**Maria Dawidek**